

- ler ogunst / doch affuund är alltiid oond / men nijt är stundom j thz gott
 år / och then prisas j scrifftenne / Och är nijt thå man elskar någhon deel
 medh otolugheet / och eendels medh haat och wredhe / såsom thå mā haff
 uer sin hustrw kår / och är doch alltiid illa till fridz medh henne / ther
 aff ath han icke kan lidha någhon annan lika medh sig j then kerleken /
 Sammalunda såghes och offta j scrifftenne ath gudh haffuer nijt om
 sitt folk / j thy han så elskar them / ath han icke mā lidha ath the haffua
 någhon ting så kår som honom / Och Judhana scriffuas som mestadz
 haffua hafft nijt om laghen / j thy ath the så hårda hõllo sig in till la-
 ghen / ath the icke måtte lidha ath thē någhot emoot skeedde / Scriffuar
 och S. Paulus Ro. xj. ath medh tidhen skola Judhana wardha nitiske
 widh hedningana / j thy ath the icke skola kunna lidha ath hedningana
 hålla sig in till gudh och icke the / Sinnes och så nijt j thz oondt år / thå
 man så elskar thet oonda ath man wredgas på thet godha.
- Profelit.** Profelit / Profeliti kalladhes the som wende sig frå hedhdomen in
 till Judiska laghen.
- Sålugh.** Sålugh / Ther thet oordhet Sanctus ståår / thet betydher reen / så-
 som står j Cor. vij. Annars wore idhor barn oreen / men nw åro the hå-
 lugh / och plågbar thet oordhet mest brukas j Sancti Pauli epistler för
 the christna / för ty the åro rene gjorde aff syndenne genom then helgha
 anda.
- Brodher.** Brodher taghes offta för christen / såsom j. Cor.v. Om någhor wore
Syster. som kallas en brodher / thet år then som kallas christen / Samalunda och
 Syster j. Corin.ix. Saffuom wij icke mact om cring föra en syster / thet
 år en christen qwinna / och många annarstadz / såsom j. Cor. vij. Nō est
 seruituti subiectus frater ⁊ soror in huiusmodi.
- Soffua.** Soffua eller affsoffua på latina dormire eller obdormire / tags mest j
åffsoffua. scrifftenne för then lecamligha dõdhen.
Dõdth. Dõdth j scrifftenne tags mest för siälennas dõdth / hwilkin år synden
 nas lõdn / ty menniskionar åro medh syndenne kompne frå gudhi som
 år liffuet / och j dõdhen / then och ewinnerlighen år för them som icke medh
 troone kunna koma till gudh igen.
- Lijff.** Lijff tags och så mest för siälennas lijff / thz och ingen mēiskia får /
 utan hon medh troona håller sig in till gudh / hwilkin thz gör in till en
 dan / han haffuer samma lijff ewinnerligha.
- Umstärilse.** Umstärilse / Gudh hadhe budhit Abrahæ ath han skulle umstärilse sig
 och hās slecte / thet år / ath han skulle bortstärilse förhudhena vthaff hās
 heemligh ting / och therföre wardher j scriffteene offta umstärilse taghit
 för Judha almoghan som umstärilse wore / och förhudh tags för hednin-
 gana som oumstärilse wore.
- Uthkõrat** Uthkõrat barn / Ther thet oordhet står adoptio år satt barna kør /
barn. och år når man tagher eller kørar någhon till sitt barn och erffuinga / j
 sådana motto åro alle gudz barn som troo på gudh / och få arfuet medh
 Christo som år hans natwrlighe son / och råknas hans brodher / thet år
 the wardha rettferdighe och få ewinnerlighit lijff medh honom.

A M E N.